



IMUNIZASAUN
PROTEJE
LABARIK



HADOMI
ITA-NIA OAN,
VASINA
ITA-NIA OAN

Vasina atu prevene moras oin 9

[Materia Akonsellamentu]

Vasina ita-nia oan:

- dala **5** molok **tinan 1**
- dala **1** iha **fulan 18**
- dala **ikus** iha **tinan 6**

Sarampu

Measles



Kauza no hada'et

- Husi virus.
- Da'et lalais liu.
- Da'et husi ema ba ema liu husi anin bainhira ema ne'ebé infetadu fani ka me'ar.

Sintoma

- Isin-manas, mosu kafu'ak ki'ik mean iha isin-lolon, me'ar, inus-been no matan-mean.

Komplikasaun

- Infesaun iha kakutak (*ensefalitis*), diarea, infesaun iha tilun, pneumonia, matan delek, mate.

Prevensaun

- Vasinasaun SR doze rua iha fulan 9 no fulan 18.

Sarampu



Rubela

Rubella



Kauza no hada'et

- Husi **virus**.
- Da'et lalais liu.
- Se karik virus ida ne'e ataka inan isin-rua bele estraga bebé, porsentu sia-nulu (90%) iha oportunidade atu afeta ba bebé iha kanotak.
- Da'et husi ema ba ema liu husi anin bainhira ema ne'ebé infetadu fani ka me'ar.

Sintoma

- Isin-manas natoon (*temperatura 37°C - 38°C*), matan mean, kakorok bubu, kafu'ak mean, sikun moras no to'os. Ba labarik sira ne'ebé moris (*husi inan ne'ebé hetan ona moras*) bele hetan moras fuan, matan malahuk (*katarak*), no tilun diuk.

Komplikasaun

- Infesaun iha kakutak (*ensefalitis*), diarea, infesaun iha tilun, pneumonia, matan delek, mate. Se karik inan isin-rua hela: bebé bele abortu, mate ka sai beik/atrazu mental (*problema iha fuan ka kakutak*).

Prevensaun

- Vasinasaun SR doze rua iha fulan 9 no fulan 18.

Rubela



Polio

Polio



Kauza no hada'et

- Husi virus.
- Da'et lalais liu.
- Da'et liu husi fo'er boot ne'ebé tama ba ibun.

Sintoma

- Isin-manas, ulun no kakorok moras. Ikus mai sai moras liu.

Komplikasaun

- Alejadu (*liman ka ain sai mamar no bele halo kleuk*) iha nia moris tomak no mate. Bainhira virus to'o no ataka iha selula ruin kotuk laran, ida ne'e hamosu alejadu.

Prevensaun

- Vasinasaun OPV doze haat: bainhira foin moris, iha semana 6, semana 10, no semana 14.
- Vasinasaun IPV doze ida iha semana 14.

Polio



Hepatitis B

Hepatitis B



Kauza no hada'et

- Husi **virus** ne'ebé ataka iha aten (*liver*).
- Labarik sira ne'ebé afetadu husi inan bele dezenvolve sofre moras aten króniku.
- Durante moris, bele da'et husi ema ne'ebé moras bainhira kontaktu ho raan ka likidu seluk isin nian liu husi relasaun seksual, injesaun no transfusaun raan ne'ebé la seguru.

Sintoma

- Kolen, laran sa'e, muta, kabun moras, isin sai kinur, ba ema ne'ebé moras hepatitis B króniku mosu sinál ne'ebé relasiona ho falla aten nian.

Komplikasaun

- Sirrose, kankru aten no mate.

Prevensaun

- Vasinasaun Hepatitis B doze ida bainhira foin moris.
- Vasinasaun Pentavalent doze tolu iha semana 6, 10, no 14.

Hepatitis B



HIB (Hemophilous Influenzae B)

Haemophilus influenzae type b



Kauza no hada'et

- Husi **bakteria**.
- Dala barak hetan iha labarik sira nia inus no kakorok.
- Da'et husi ema ba ema liu husi anin bainhira ema ne'ebé infetadu fani ka me'ar.

Sintoma

- Ba pneumonia: isin-manas, me'ar, bee doko, iis boot, retrasaun iha hirus matan.
- Ba meningitis: isin-manas, ulun moras, sensivel ba naroman, kakorok sai to'os.

Komplikasaun

- Bele hamosu pneumonia no meningitis. Alejadu neurolojiku permanente inklui estraga kakutak, tilun diuk, atrazu mental.

Prevensaun

- Vasinasaun pentavalent doze tolu iha semana 6, 10, no 14.

HIB (Hemophilous Influenzae B)



Tuberkuloze (TBC)

Tuberculosis



Kauza no hada'et

- Husi **bakteria**.
- Da'et lalais liu.
- Da'et husi ema ba ema liu husi anin bainhira ema infetadu fani ka me'ar.
- Ema balun hetan moras maibe la dezenvolve sintoma.
- Bainhira ema ne'e la dezenvolve sintoma, nia sei la da'et moras ba ema seluk.

Sintoma

- Sai fraku, isin tun, isin-manas, kosar iha tempu kalan. Sintoma tuberkuloze pulmaun, me'ar la para, dala ruma kahur ho raan, hirus matan moras. Tuberkuloze bele ataka parte isin sira seluk, laos de'it pulmaun.
- Ba labarik, ne'e bele kauza tuberkuloze meningitis no tuberkuloze miliari (*moras grave*).

Komplikasaun

- Atakasaun iha pulmaun, ruin fukun no mos kakutak. Alejadu no mate.

Prevensaun

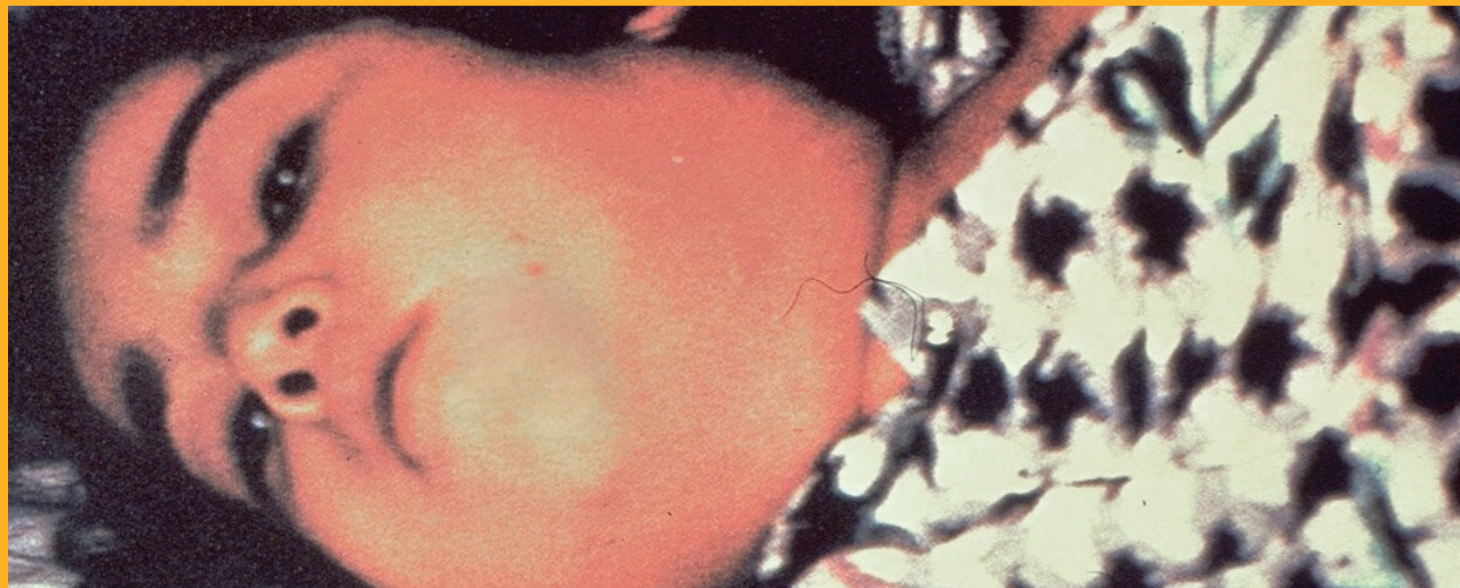
- Vasinasaun BCG doze ida bainhira foin moris atu prevene tuberkuloze grave iha labarik sira.

Tuberkuloze (TB)



Difteria

Diphtheria



Kauza no hada'et

- Husi **bakteria**.
- Da'et husi ema ba ema liu husi anin bainhira ema ne'ebé infetadu fani ka me'ar.

Sintoma

- Kakorok moras, la iha vontade han, isin-manas natoon.

Komplikasaun

- Tensaun la normal, valvula no muskulu fuan nian sai bubu, falla fuan no mate.

Prevensaun

- Vasinasaun Pentavalent doze tolu iha semana 6, 10, no 14.
- Vasinasaun DPT doze ida iha fulan 18.
- Vasinasaun DT doze ida iha tinan 6.

Difteria



Pertussis

Whooper Cough



Kauza no hada'et

- Husi **bakteria**.
- Da'et lalais liu.
- Dala barak sai epidemia.
- Ne'e moras ne'ebé kona iha dalan respiratoriu nian.
- Da'et husi ema ba ema liu husi anin bainhira ema ne'ebé infetadu fani ka me'ar.

Sintoma

- Isin manas, inus been, matan been nakonu, fani, me'ar neneik, me'ar lalais aat liu. Labarik ki'ik nia isin bele sai azul tanba oksijéniu menus iha kakutak. Dala barak me'ar akompaña ho muta.

Komplikasaun

- Konvulsaun, liman-ain toos tanba oksijéniu menus iha kakutak.
- Pneumonia no bele mate.

Prevensaun

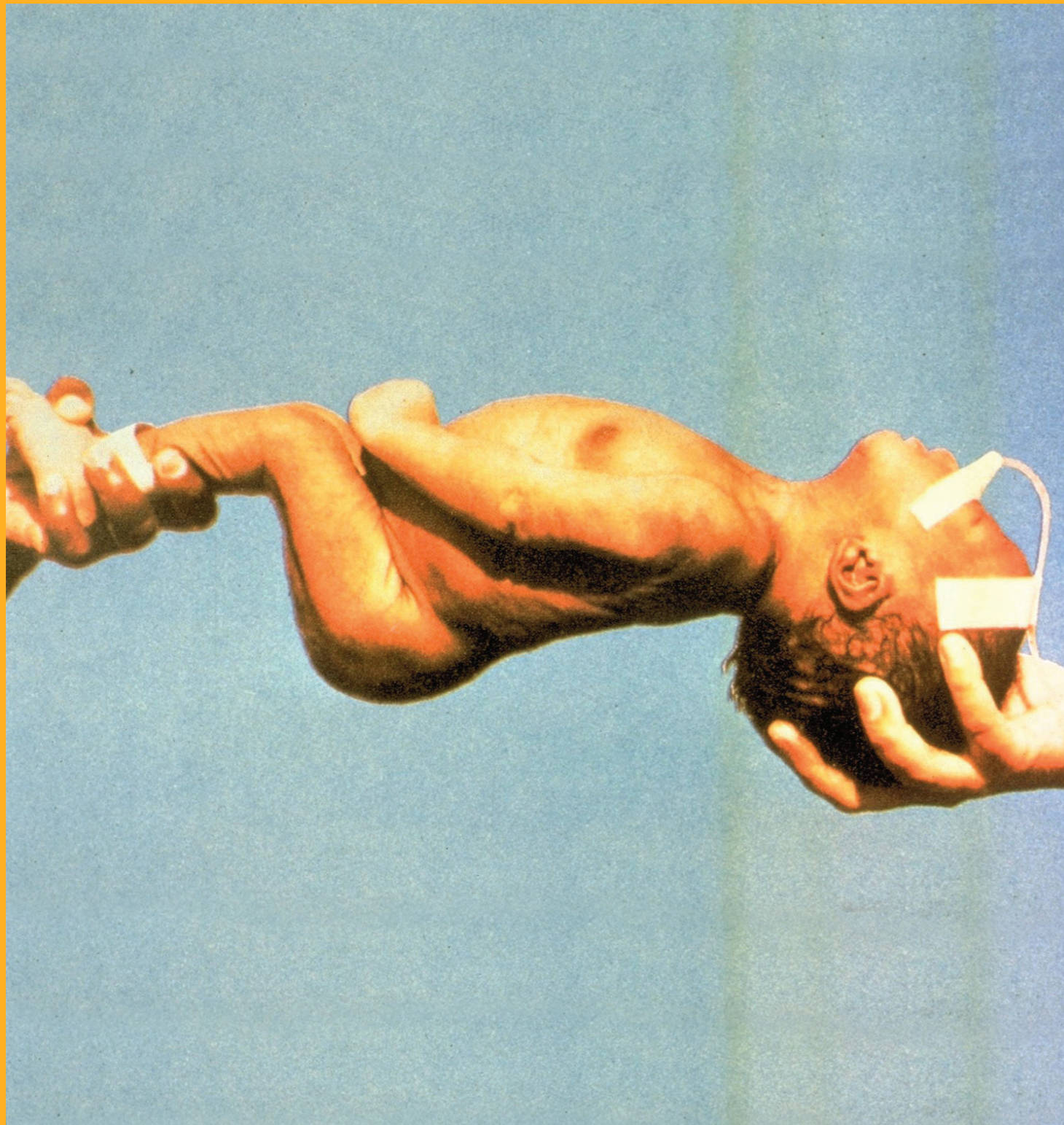
- Vasinasaun Pentavalent doze tolu iha semana 6, 10, no 14.
- Vasinasaun DPT doze 1 iha fulan 18.

Pertussis



Tetanus

Tetanus



Kauza no hada'et

- Husi **bakteria** ne'ebé hela iha rai.
- Bele afeta bainhira tama liu husi kanek, laos husi ema ba ema.
- Dala barak liu kona bebé bainhira tesi bebé nia husar iha tempu tur ahi.
- Tetanus bele hetan bainhira uza sasan tur ahi ne'ebé la seguru ka kanek ne'ebé kontamina ho fo'er.

Sintoma

- Sintoma hahu iha loron 3 to'o 21 nia laran. Ibun ka mandibula, kakorok, kabun laran sai to'os, susar atu tolan, muskulu sai to'os, istika-an, isin-manas no kosar.

Komplikasaun

- Falla respiratoriu no mate. Ruin kotuk laran tohar tanba istika-an.

Prevensaun

- Vasinasaun Tetanus Toxoid doze lima bainhira isin-rua.
- Vasinasaun Pentavalent doze 3 iha semana 6, 10, no 14.
- Vasinasaun DPT doze 1 iha fulan 18.
- Vasinasaun DT doze 1 iha tinan 6.

Tetanus

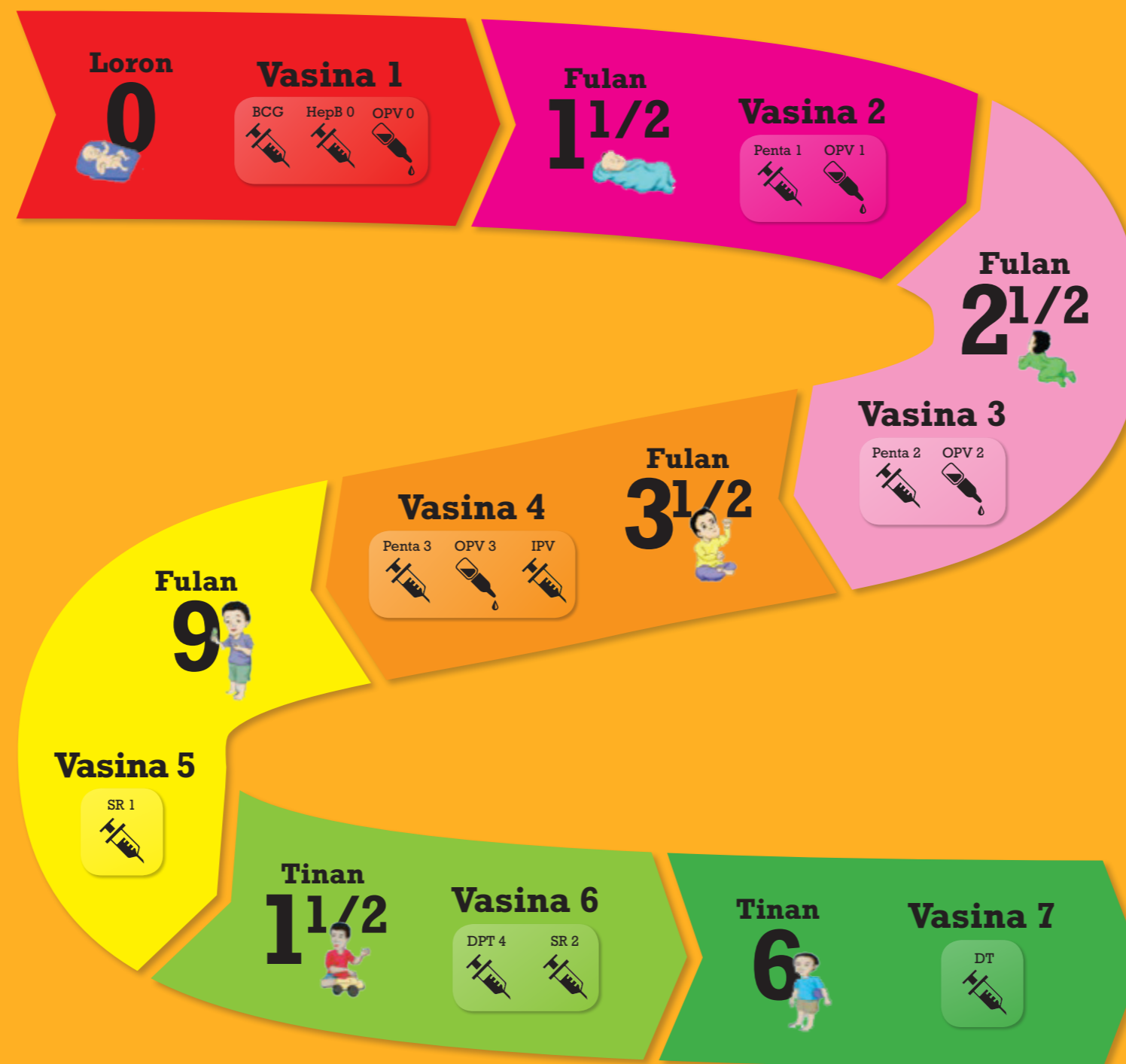


Oráriu Vasinasau

Vasina ita-nia oan tuir oráriu vasinasau

Tenki buka tempu atu lori ita-nia oan ba fasilidade Saúde ne'ebé besik liu.

Dala 5 molok **tinan 1**, dala 1 iha **fulan 18**, dala **ikus** iha **tinan 6**.



Oráriu Vasinasau

